



San Vicente Paúl 1, Pral. D  
Teléfono y fax 976 292 605  
50001 Zaragoza

# *Caminamos a Santiago*

ASOCIACION DE AMIGOS DEL CAMINO DE SANTIAGO DE ZARAGOZA

Boletín Informativo nº 135 Febrero de 2006

Depósito Legal Z-2152/92 ISSN-1137-0807

## *Hora de decidir*

Como todos ya sabéis por Boletines anteriores, y, si no, os lo recordamos a través de la carta que adjunto os envío, el próximo día 19, domingo, celebraremos nuestra ASAMBLEA ANUAL ORDINARIA, acto éste el más importante dentro de las actividades que venimos desarrollando en el transcurso del año. A la misma se convoca a todos para daros cuenta de las actividades y gestiones realizadas por la Junta Directiva en el año 2005 y, a la vez, oír y tomar buena nota de las sugerencias y peticiones que los asistentes nos podáis exponer, para que así podamos corregir o enmendar lo que a fuerza de la costumbre nos puede hacer caer en vicio o error involuntario.

Ya sabéis que la Asamblea es soberana y las decisiones que en ella se toman la Junta Directiva está en la obligación de cumplirlas, siempre y cuando no vayan en contra y estén de acuerdo con el articulado de los Estatutos.

También tenéis que aprobar la memoria de las actividades realizadas en el pasado año así como el estado de Tesorería, y los presupuestos y proyecto de actividades para el ejercicio en el que ya nos

encontramos.

También este año corresponde renovar el 50 % de la Junta Directiva.

Hemos tenido muchos ofrecimientos para colaborar, eso sí, pero sin compromiso, ya veis; ¡y a lo poco que obliga el compromiso!; ¿porqué tanto reparo? Cada cual hace lo que puede, a nadie se le exige más, y si se hace con amor, con entrega, con ilusión, pues uno queda muy satisfecho y con la conciencia muy feliz al ver el resultado de haber hecho algo bueno, o al menos con buena intención, por los demás, que, para colmo, son tus amigos.

La prisa por cerrar el Boletín, para que llegue puntual a vuestro poder, no me da lugar a saber si se presentan más de cinco candidaturas; ¡ojalá sea así!; Y si hay más de cinco, elegid a los cinco que más confianza o méritos os merezcan. La elección, como os decimos en la carta, se efectuará en el transcurso del acto de la Asamblea.

Contamos con vuestra presencia.

Un cordial saludo

*José Ramón Barranco*

*Presidente*

# S U M A R I O

Hora de decidir

*José Ramón Barranco del Amo*

*Portada*

Junto al Camino: Una pequeña  
Compostela en el Bierzo

*José M<sup>o</sup> Hernández de la Torre*

*Páginas 3, 4 y 5*

Cuentos del Camino: "Misa de Ré-  
quiem"

*Armando Polo Vijuesca*

*Páginas 6 y 7*

Atalaya jacobea aragonesa: Castiello  
de Jaca (I) Enclave estratégico

*Luis Ibor García*

*Páginas 8 y 9*

El peregrino acusado en Estella

*Jesús Osacar*

*Página 10*

Letra del Villancico 2005

*Pedro Sanzol*

*Página 11*

Culminamos por segunda vez "El  
Camino Jacobeo del Ebro"

*El Cronista*

*Página 12*

De que camino hablamos

*Juan de Iaca*

*Páginas 13 y 14*

Excursión: Etapa Logroño - Nájera

*Vocalía de Excursiones*

*Página 15*

Última hora

*Redacción*

*Página 16*

## *Cosas del Camino de Santiago*



*Puerta del Albergue de San Juan de Arce,  
hoy en el cementerio de Navarrete*

# *Junto al Camino:*

## *Una pequeña Compostela en el Bierzo*

Yo creo que El Bierzo se quintaesencia en Villafranca. Asentada en la depresión más occidental del valle, allí donde el río Burbia, procedente del norte, confluye con el Valcarce, que llega tras atravesar dificultosamente el anfiteatro montañoso que cierra el poniente, la localidad goza de un clima muy templado, aparece a la vista ornada de las múltiples tonalidades del verde de los bosques, los frutales y los viñedos, y es como una síntesis concentrada del paisaje físico berciano. También de su paisaje espiritual, lo que le ha valido el sobrenombre de *Pequeña Compostela*, tanto por la densidad monumental, muy nutrida de edificios religiosos, como por el tradicional privilegio de proporcionar las indulgencias jacobeanas a los peregrinos que llegaban ante la *Puerta del Perdón* de la románica iglesia de Santiago imposibilitados, por quebranto de salud, de proseguir el camino. Tan representativa de la comarca es Villafranca que mereció ejercer la capitalidad de la fugaz provincia del Bierzo durante la docena escasa de años (entre 1822 y 1833) de su

existencia legal.

En una zona en la que la abundancia de castros prerromanos atestigua un importante poblamiento en la Antigüedad, y donde existieron luego numerosos hospitales para la acogida de enfermos y caminantes, los monjes de Cluny fundaron, en 1070, el santuario de Santa María de Cluniaco -situado donde ahora, desde 1553, la gran Colegiata, proyectada, y no culminada, por Rodrigo Gil de Hontañón-, hacia la misma época en que el rey Alfonso VI estableció allí una colonia de francos -*vico francorum*-, a la que otorgó fuero Alfonso IX en 1192. Fue primero villa de realengo, pasó luego a poder de sucesivos señores, laicos y religiosos, y hacia finales del siglo XV alcanzó el rango de marquesado en manos de las familias entroncadas de los Álvarez de Toledo y los Osorio, quienes construyeron para su residencia el notable castillo-palacio que domina la entrada de la población; desmantelado por los franceses a principios del siglo XIX, utilizado luego como penal y parcialmente recompuesto años más tarde, ha servido en el



XX de vivienda al ilustre compositor Cristóbal Halfter, consorte de villafranquina.

Cuando alboreaba el siglo XVII, una hija de los marqueses de Villafranca, doña María de Toledo y Osorio, determinó profesar en el convento de dominicas que había fundado su tía, la viuda del *Gran Duque* de Alba don Fadrique Álvarez de Toledo. Disconforme con ello, el padre, don Pedro de Toledo, ordenó que la muchacha quedase encerrada en el castillo de Carullón durante su ausencia, al servicio del rey, en Nápoles. Pero la joven, obstinada, huyó de la prisión, con la ayuda de alguna de sus criadas y valiéndose de unas sábanas anudadas, para descolgarse con audacia desde una ventana, por la noche. Recorrió furtivamente la legua escasa que separa el castillo de la villa, trayecto de amenos campos festoneados de ermitas románicas (San Pedro, San Esteban, San Miguel y San Fiz), y fue acogida por las monjas. Cuando don Pedro conoció la noticia ya no había remedio, así que, sobrepuesto del disgusto, decidió construir para su hija un nuevo convento, que fue -y es- el de La Anunciada, de franciscanas clarisas, en el que la marquesita -en el claustro, sor María de la Trinidad- se

dedicó a la oración y a componer versos, hasta su muerte en 1631. Allí se instaló el panteón familiar de la estirpe, pero también están la tumba de San Lorenzo de Brindisi y algunas reliquias de los santos del *Valle del Silencio* -San Genadio, San Urbano...-, obtenidas, según se dice, por la cuarta duquesa de Alba por métodos de más que dudosa licitud.

Casi coetáneo, el colegio de San Nicolás el Real, regentado desde 1913 por los padres paúles, mantiene en el lenguaje común el viejo nombre de *la Compañía*, revelador de la titularidad originaria de los jesuitas; todavía la imagen de San Ignacio de Loyola preside la fachada de aquel edificio grande, de severas líneas clásicas, mientras que su iglesia guarda el Cristo de la Esperanza, patrono de Villafranca del Bierzo.

En el trazado urbano destaca la *Calle del Agua*, que contempla el paso de los peregrinos desde sus balcones de forja y flores. Abundan en su curso los escudos de blasón en las fachadas de numerosas mansiones, y en ella nació, en 1815, Enrique Gil y Carrasca, escritor y periodista que en Madrid estuvo vinculado a los círculos literarios de la primera época del Romanticismo; asis-

tió al entierro de Larra y a la muerte de su gran amigo, el inmortal poeta Espronceda, y, al igual que ellos, falleció muy joven, sin cumplir los treinta y un años, de tuberculosis -la enfermedad "romántica" por excelencia-, en Berlín, donde cumplía una misión diplomática ante la corte prusiana que le había encomendado su también compañero de juventud González Bravo, elevado a la Presidencia del Gobierno por la reina Isabel II. Articulista, crítico teatral, mediano poeta, glosador de vivencias, rutas y tradiciones bercianas -como en *El lago de Carucedo*-, su nombre ha quedado en la Historia de la Literatura como autor de la que se tiene por la mejor de las novelas decimonónicas españolas de tema histórico, *El señor de Bembibre*, que es un relato de amores desgraciados, intrigas y aventuras, sobre el fondo de la turbulenta Castilla del siglo XIV y con un importante protagonismo de los templarios ponferradinos, admirativamente retratados por el autor como ejemplos de pureza y valor, en el momento en que la Orden era amenazada de disolución, tras la ejecución en París de su Gran Maestre.

También se encuentra aquí la casa donde cuentan que

residió durante largas temporadas el terrible inquisidor dominico fray Tomás de Torquemada, a quien se atribuye el cuestionable mérito de haber condenado a la hoguera a cerca de nueve mil personas entre 1483 y 1499, los tres lustros en que estuvo al frente del Santo Oficio.

En luminoso contraste con su concepción intolerante, despiadada y terrorífica de la Religión, la amorosa, comprensiva y acogedora de San Francisco, quien, según la tradición, fundó en persona el convento del que queda, descollando sobre la ladera, el templo de Nuestra Señora de los Ángeles, hermoso edificio del siglo XIII, gótico con portada románica, que muestra en el interior un notable retablo churrigueresco y un enorme artesonado mudéjar, además de varios enterramientos nobiliarios y el depósito de los restos de Gil y Carrasca (repatriados en 1987, tras largas vicisitudes). Aquí fructificó durante centurias la semilla franciscana, sembrada por el *poverello* de Asís a su paso por el Bierzo camino de Santiago.

Zaragoza septiembre de 2005

*José M<sup>a</sup> Hernández de la Torre y García*



## Cuentos del Camino

### “Misa de Réquiem”

En mi peregrinación del año 1993, en Mansilla de las Mulas me acerqué a visitar la iglesia de Santa María la Real y me encontré con la sorpresa de sus inmediaciones y su atrio lleno de gente, principalmente hombres; y en su interior atestado de personas, especialmente mujeres de todas las edades; descubrí que se trataba del funeral *corpore insepulto* de un personaje, creí yo, importante, no sólo por la gran afluencia de público, sino también porque en el presbiterio había seis o siete sacerdotes concelebrando. Me quedé, a pesar de sufrir la incomodidad de permanecer en pie durante la larga ceremonia, atraído por la curiosidad y porque la Misa de *Réquiem* la cantaba, en un gregoriano muy digno, un coro mixto de la misma localidad.

Apoiado en el fuste de una columna me dispuse a disfrutar del bello canto gregoriano, del cual un famoso músico compositor clásico había declarado que a gusto daría toda su obra (extensa por cierto) a cuenta de haber sido el autor de un solo pasaje de la Misa de Réquiem. El coro fue desgranando el introito, los quiries, el gradual... y yo estaba ya en las nubes acompañándolos interiormente. Me bajó al suelo la voz cálida, elocuente y emocionada del panegirista que trazó un esbozo corto, pero completo y de encendida alabanza, de la vida del finado.

“Ángel había nacido en el

seno de una familia acomodada, de gran carisma en todo Mansilla y, sobre todo, muy cristiana. Mn. Anselmo, que nos acompaña, es hermano de su madre. Su padre, D. Vicente, fue Alcalde de la localidad durante muchos años y el promotor del primer albergue de peregrinos. Ángel era el menor de los tres hijos que tuvo la familia: dos mujeres y un varón. Ya de niño se distinguió por su educación y su aplicación en la escuela, por su simpatía y don de ganarse amigos; todos los niños del pueblo lo adoraban. De joven fue creciendo en esas virtudes y en belleza espiritual y corporal. Estudió Agronomía, pero se quedó en el pueblo trabajando las extensas tierras de su padre. Todas las muchachas estaban prendadas de él y a todas distinguía con un trato cariñoso y respetuoso a la vez. Con ninguna se comprometió hasta acabar sus estudios. La elegida fue Isabel. “¡Qué suerte!” comentaban las otras jóvenes. Pero su envidieta enseguida se cambió en simpatía, pues Isabel es una chica estupenda, buena amiga de todas y se lo merecía. Hacía sólo dos años que se habían casado y precisamente hoy cumple dos meses el fruto de su amor, una niña preciosa, que lo tenía loco de dicha y alegría ¡Qué desgarró tan terrible para estas dos inocentes criaturas! ¡Y para sus padres y hermanas, que tanto lo querían! ¡Qué inescrutables son los ca-

minos del Señor! (Las lágrimas corren por el rostro de los que me rodean y mis ojos, fáciles al llanto, también se humedecen) La vida de Ángel ha sido ejemplar en todos los sentidos: en el humano, en el social y en el religioso. Y nos ha puesto el listón bien alto a todos, niños, jóvenes y adultos... Y su muerte, aunque nos parezca absurda, no lo es de ninguna manera; ha entregado su vida en el surco del trabajo y en aquello que él amaba especialmente: el Camino de Santiago, (una gran sorpresa y estupor embargan mi ánimo al escuchar esta noticia) Ya sabéis todos que, de joven, había peregrinado con su padre a Santiago de Compostela en acción de gracias por haber acabado con éxito los estudios. Desde entonces quedó prendado del Camino y se comprometió a trabajar por él con todo entusiasmo. Salía siempre que podía a repintar las señales, a arreglar los desperfectos que las tormentas producían en alguno de sus tramos... Precisamente el lunes pasado, ese día que nosotros consideramos aciago, fue el elegido por el Señor para llevarse con Él. Ya estará junto con el Apóstol Santiago, a quien tanta devoción había cogido, en la Compostela eterna, en la Jerusalén celestial. Acababa de arar con el tractor un campo que tenía lindando con el Camino y, aunque era un poco tarde, quiso allanar unas barrancadas que la última tormenta había ocasionado en el firme. Quizás el cansancio de todo un día de trabajo le hizo perder los reflejos ante el volante y volcó su flamante

tractor con tan mala suerte que lo cogió debajo y lo aplastó contra el camino. Su preciosa sangre regó la tierra que él, como tantos otros miles de peregrinos, habían pisado con amor en busca del sepulcro del Apóstol. (Nuevas lágrimas).”

El párroco continuó haciendo reflexiones espirituales y recomendando a la familia y a todos los feligreses y asistentes que, además de rogar por él, pidiésemos su intercesión para nosotros, pues sin duda habría alcanzado en el cielo un sitio muy cercano al Señor.

Siguió la celebración. En la Comunión el coro intercaló un canto polifónico: el *Panis Angélicus* de C. Casciolini, una pieza que yo había cantado de joven y que me gustaba mucho.

Acabaron las exequias con las antífonas, para mí, más extraordinarias y bellas de todo el canto gregoriano: *In paradisum, Chorus angelorum, Ego sum...*: Otra vez mi espíritu se eleva mientras escucho y acompaño al canto en mi interior: “*Los ángeles te guen al Paraíso; a tu llegada te reciban los mártires y te conduzcan a la ciudad santa Jerusalén. -El coro de los ángeles te reciba y goces del descanso eterno junto con el pobre Lázaro.- Yo soy la resurrección y la vida; el que cree en Mí, aunque haya muerto, vivirá; y todo el que vive y cree en Mí, no morirá eternamente.*”

¡Qué emociones tan intensas, qué vivencias tan variadas proporciona el Camino de Santiago!

Armando Polo Vijuesca



# ATALAYA JACOBEA ARAGONESA

## *Castiello de Jaca (I)* *Enclave estratégico*

Esta localidad del valle del Aragón ha sido secularmente etapa obligatoria de los peregrinos que transitaban por la ruta jacobea, como lo demuestran los vestigios de un floreciente pasado. La principal identidad de los pueblos parece condicionarse por las edificaciones antiguas conservadas y la historia escrita. En Castiello las manifiesta en su urbanización, más allá de su perímetro habitado, y en innumerables citas reflejadas desde la Edad Media.

Cuando Sancho Ramírez es coronado rey de Aragón y de Pamplona en el año 1076, las fronteras entre las dos comunidades desaparecen, pacificándose todo el territorio. Dentro de una política expansionista, el monarca acomete con firmeza una profunda y enorme campaña, dando luz verde a la traída de pobladores procedentes de las dos vertientes pirenaicas, para su posterior establecimiento en el campo jacetano, con el prioritario objetivo de consolidar una reciente clase social floreciente en Europa, la burguesía, fomentadora de riqueza al poner en práctica las nacientes ideas mercantiles. La formación de nuevos burgos o villas mas la repoblación de los viejos asentamientos hace que Castiello de Jaca resulte beneficiada, siendo portadora en

la actualidad de abundantes testimonios producidos en la era medieval, entre los que destacan preferentemente los referidos a su pasado santiaguista.

En el cercano monte Grosín quedan los vestigios de su castillo, entre ellos el aljibe. Posición estratégica, debió de servir principalmente para salvaguardar en caso de ataque a la antigua capital aragonesa, Jaca. También a las afueras y cercanas a la carretera quedan tres pilastras de un puente medieval que permanecen en pie.

Con el bagaje descrito podemos comprobar cómo la topografía del pueblo es fundamentalmente estratégica. Situado a la orilla del río Aragón, revela el carácter defensivo desde su procedencia. Las casas de rancio abuelengo construidas con buenos sillares de piedra componen, junto a sus calles empinadas, empedradas, estrechas y decoradas con frecuentes fuentes de agua fresca que han saciado la sed a los esforzados peregrinos durante centenares de años; un conjunto urbano muy pintoresco.

La ruta jacobea atraviesa la villa por la calle de Santiago dejando a su izquierda la parroquial de estilo románico y reformada posteriormente en el siglo XVI. El visitante la encuentra en la parte



más alta, a la entrada del pueblo y después de haber dejado atrás el camino de Aruej. La más valiosa joya depositada la compone una custodia sobre la que hay colocado un relicario, conteniendo una astilla de la Santa Cruz donde murió Jesucristo y también una espina de la Corona.

A la salida, dejando los establecimientos dedicados en su mayoría a los servicios apostados a ambas orillas de la carretera, nos adentramos en el término del valle de la Garcipollera (o de las Cebollas, amplísimo territorio prácticamente deshabitado desde la

mitad del siglo XX) por una bonita pista forestal, situando al viajero a los pies donde un día estuvo enclavado el poblado medieval de Clavaco, en la actualidad totalmente abandonado.

Los vestigios de su floreciente pasado asoman por los alrededores, en donde se pueden localizar tres ermitas románicas del siglo XII dedicadas a San Bartolomé (en estado ruinoso), Santa Juliana y de la Virgen (privada de techo).

Las estructuras básicas de esta población estuvieron preparadas durante centenares de años en la Edad Media, coincidiendo con



la época de las grandes peregrinaciones, para dar acogida al penitente medieval. Dirigidos desde la Casa Consistorial, la concienciación popular se manifiesta abriendo de par en par sus hogares, dando generosa hospitalidad rotativamente a los esforzados viajeros y ofreciendo alimentación y descanso con el efecto que su condición exigía. No saldrán ni mucho menos defraudados: el calor familiar tan necesitado, dejado atrás al abandonar sus domicilios, en Castiello son conscientes de que lo van a encontrar.

*Luis Ibor García*

## El peregrino acusado en Estella

Estella es un hito importante en el Camino Jacobeo, que debe su origen y prosperidad a las peregrinaciones. La ciudad nace en 1090, cuando el monarca de Navarra y Aragón, Sancho Ramírez, decide fomentar el asentamiento de francos (comerciantes, hombres libres del vasallaje, nobles y eclesiásticos) en este lugar. Ello origina la necesidad de disponer de instalaciones que atendieran la creciente afluencia de peregrinos que de toda Europa, dirigían sus pasos a la tumba del Apóstol Santiago. Al poco tiempo, este trayecto, en su paso por Estella, estuvo flanqueado por tiendas y hospederías abiertas por los recién llegados, en su mayoría, burgueses, procedentes de fuera del

reino. El auge económico tuvo su reflejo inmediato en el desarrollo de una importante actividad constructora que en breve tiempo, transformo este primitivo núcleo comercial en un conjunto urbano al que el Rey concedió el fuero de Jaca.

Actualmente el Camino entra por el llamado burgo de San Miguel, uno de los destinados para el asentamiento de francos.

En el antiguo burgo de San Martín, ya extramuros, se encuentra la ermita de Rocamador, en cuya fachada se ve una hornacina que

aloja la imagen de la Virgen con el Niño en sus brazos. La posición ordinaria de una madre con su hijo en brazos es que este repose sobre el brazo izquierdo, dejando libre el derecho para otras actividades. Además parece comprobado que en esta posición el hijo siente los latidos del corazón materno cuyo ritmo le acusa y a la vez establece una relación

materno filial que refuerza el cariño mutuo. Lo ordinario es que las maternidades religiosas se representen en esta posición, pero la Virgen de Rocamador sostiene el Niño con el brazo derecho. Esta peculiaridad se atribuye a una antigua leyenda.

Durante el bullicio de las fiestas de San Felipe y Santiago apareció

asesinado un vecino de la localidad; por algunos hechos circunstanciales fue acusado y condenado un peregrino recién llegado a las fiestas, a pesar de la rotunda negación de su autoría. Estando en el juicio, insistió en su inocencia y adujo como prueba de ella que fueran a ver la imagen de la Virgen y comprobaran que había pasado el niño a su brazo derecho. Comprobado el hecho, el peregrino fue absuelto y pudo continuar su viaje a Santiago.



*Hornacina de la Virgen de Rocamador  
Estella*

*Jesús Osácar*



# *Letra del Villancico*

## *“Belén Montañero” de 2005*

Después del concurso de villancicos en el “Belén montañero”, celebrado en Monlora el 18 de diciembre de 2005, muchos manifestaron el deseo de poder disponer de la letra, pues les había gustado mucho. Hela aquí:

Como todos los años, los peregrinos  
venimos a cantarles el villancico.

Cruzando las estrellas, oh Rey del cielo,  
desciendes a la tierra, al frío, al hielo.

Qué milagro, dinos, María,  
qué misterio es este de amor  
que Dios infinito de ti nos nazca hoy  
niño chiquito.

El Dios que de la nada creó este mundo  
hoy nace en un pesebre, pobre y desnudo

Qué milagro...

Los ángeles anuncian paz en la tierra,  
los hombres no hacen caso y van a la guerra.

Qué milagro...

La Virgen de Monlora ya no está sola,  
a su vera hay un Niño que ríe y llora.

Qué milagro...

Bendecirán los campos desde la altura  
y velarán los sueños de los de Luna.

Qué milagro...

*Redacción*

## *Culminamos por segunda vez "El Camino Jacobeo del Ebro"*

Los días 21 y 22 de enero dimos por terminado el recorrido del Camino Jacobeo del Ebro con la llegada hasta Logroño y

habiendo realizado etapa tras etapa desde aquella salida, hace ahora justo un año, a los pies de la Virgen del Pilar. Los dos días fueron muy propicios para caminar, con la sola diferencia de que el sábado el cielo estaba cubierto y el domingo hacía sol, si bien con un viento más fuerte y fresco. Fue una etapa

sin complicaciones, a pesar de que se nos presentaban en algún momento tres itinerarios distintos, pero todos llegamos a la meta sin novedad. En plan visitas, los del sábado tuvieron más suerte, ya que lograron visitar las iglesias de Arrúbal y Agoncillo e incluso el castillo de esta última localidad. A los del domingo no les fue posible, ya que se encon-

traban cerrados. La comida en el restaurante Chusmi, abundante y buena, con opción de cambio y de repetición.



*Concatedral de Logroño (la Redonda)*

Lo que si tuvimos todos fue la suerte de admirar la concatedral de Logroño (la Redonda); su Deán nos dio una detalladísima descripción del templo y de todas sus capillas, con todos los detalles, artífices y motivos de sus fundaciones. Fue una hora preciosa, que a muchos se les hizo corta; fi-

nalizó en la capilla del Santísimo, con una breve lección teológica que fue el broche final de la otra lección cultural y artística. Así da gusto visitar un monumento y comprenderlo.

Luego, desde el Espolón, regreso a Zaragoza, donde llegamos, muy felices, a las 21 horas.

*El Cronista*



# De qué camino hablamos

En la revista PEREGRINO nº 101, octubre 2005, pág. 8, aparece un interesante artículo sobre el inicio de una peregrinación que comenzó en Betsaida (Tierra Santa) el 25 de julio de 2005 y que terminaría en Santiago de Compostela después de hacer a pie el camino desde Coimbra, “acompañando” desde tierra a la nave que, siguiendo la ruta del estaño hacia las Islas Británicas, dejó el féretro con los restos del Apóstol en la desembocadura del río Ulla.

El artículo nos cuenta que Betsaida (hoy un yacimiento arqueológico) significa “*casa de pescadores*”, que está citada diez veces en los Evangelios y que es la patria de los hijos del Zebedeo, Santiago y Juan; de Felipe, de Andrés y Simón llamado Cefas por el Señor Jesús.

Luego sigue con la historia de Betsaida y los hechos de los que Santiago fue testigo alrededor del Mar de Galilea, y el autor escribe su vivencia: “*estos lugares te mueven a sentir la cercanía de Dios a su paso por esta tierra. Aquellos hombres de Betsaida que siguieron a Jesús, entonces comprendían muy pocas cosas, pero sentían en su corazón que sólo Él tenía palabras de vida eterna.*”

Al leer ese artículo no pude evitar hacerme la pregunta: Y para nosotros las palabras del

Señor Jesús ¿son palabras de vida eterna o ni siquiera nos sirven en esta vida?

Perdonad que os pase la pregunta, pero al ser de íntima respuesta, excusable lo hace. Según la contestación que cada uno se dé, sabrá también si hay algo más que le mueve a hacer el bien y ver más allá de sus limitaciones; o qué busca al hacer el Camino y cómo se plantea la vida al volver o qué testimonio da de su peregrinación si como peregrino llegó a Compostela.

No hace falta volver a repetir que cada uno es libre de ir por los caminos a Santiago movido por las motivaciones que quiera, y que así exprese igualmente sus comentarios. Pero no sé si a vosotros os pasará también, pero ya aburre un poco oír hablar sólo de los caminos a Santiago como rutas culturales, turísticas o lúdicas (aunque también lo sean) sin preguntarse de dónde salieron todas esas edificaciones, símbolos, imágenes, orfebrería, cantorales, etc., cuando todo fue naciendo de la fe y esperanza en las palabras de vida eterna del Señor Jesús de miles de personas volcadas en el amor a sus prójimos. Así surgió la numerosa infraestructura hospitalaria de los caminos para el cuidado de pobres y de peregrinos.

Palabras de vida eterna que nos transmitieron los Apóstoles

siguiendo el mandato del Señor Jesús al despedirse de ellos en el Monte Olivete: “y seréis mis testigos... hasta el extremo de la tierra. (Hechos 1, 8)”. Y según la Tradición Apostólica, hasta Hispania llegó Santiago el Mayor, hasta el *Finis Terrae* romano.

Si toda la razón de ser del Camino se considera una antigüalla de aquellos tiempos lejanos y oscuros, y al hablar de él lo despojamos de todo el sustrato cristiano que da sentido a su propia Historia y que trasciende a lo material y anecdótico, ¿qué queda?

Pues la inanidad de tantos discursos y textos, que en el mejor de los casos suenan a un nostálgico espíritu romántico del siglo XIX sobre lo que nos llega del Pasado, o suenan a una serie de pautas para la introspección psicológica asertiva, tipo manual de autoayuda. Aunque y en cualquier caso, que todo sea para bien.

Si en la actualidad el Ca-

mino de Santiago se va reduciendo sólo a aspectos culturales, turísticos y deportivos, y motivo de promoción comercial de diversos lugares, y a los que creemos que es algo más, nos *da corte* hablar con libertad de lo que realmente es un camino de peregrinación, de conversión, por el que vamos al encuentro con Dios en un lugar especialmente sagrado, ¿de qué *camino* estamos hablando? ¿De qué *camino* es amigo cada uno de nosotros?

Sabéis mejor que yo desde luego, que el Camino de Santiago tiene incontables y apasionantes facetas, el mismo Camino es todas a la vez porque todo él es la gran prueba de la fe de innumerables de peregrinos, también de ahora, cuyas raíces se hunden en el testimonio del Señor Jesús que nos dieron unos hombres de Betsaida y que llegó hasta los confines de Occidente, a Santiago de Compostela.

*Juan de Iaca*

## NECROLÓGICA

El día 16 de diciembre falleció en Zaragoza Doña ROSARIO SERRANO MAINAR (q. e. p. d.), esposa de nuestro asociado nº 285 Eugenio Agud Gracia

El día 23 de enero falleció en Castellón Doña CARMEN ARA GIMENO (q. e. p. d.), madre de nuestro asociado nº 574 José Joaquín Andrés Ara

Acompañamos en el sentimiento por tan irreparable pérdida a todos los familiares y amigos.



# EXCURSIÓN

## *Camino Francés*

### **Etapas: Logroño-Nájera**

**Sábado 25 y Domingo 26 de Febrero de 2006**

Una vez finalizado en Logroño el Camino Jacobeo del Ebro, vamos a continuar desde allí hasta donde buenamente nos sea posible realizar etapas en una jornada, aún cuando para ello tengamos que madrugar en alguna más de lo acostumbrado, para finalizar, allá en octubre/noviembre en FROMISTA o CARRION DE LOS CONDES, aprovechando algún puente que se nos preste para ello.

Pero de momento, y para este mes, anunciamos ésta con el siguiente programa:

**6'40** Salida del Clínico

**6'50** Salida de San Antonio (Torrero)

**7'00** Salida de Plaza Paraíso

**9'00** Logroño (La Grajera), inicio de la etapa

**10'00** Navarrete, (descanso, bocata autobús de apoyo)

**12'00** Alto de San Antón (autobús de apoyo)

**14'30** Llegada a Nájera. Fin de la etapa

**15'00** Comida en restaurante

**17'00** Visita a la ciudad (Santa María la Real)

**18'30** Aproximadamente, regreso hacia Zaragoza

**Precio por plaza:**   **25 Euros** Asociados;  
                                  **30 Euros** Amigos y simpatizantes;

Precio que incluyen: plaza en autocar y apoyo, seguro de asistencia en viaje, comida en restaurante y propinas.

Inscripciones a partir del **MIERCOLES día 8 DE FEBRERO** en la sede.

### **AVISO IMPORTANTE:**

A partir de esa fecha, las inscripciones para participar en las excursiones será los **LUNES** y **MIERCOLES** exclusivamente. Los martes y viernes la sede servirá únicamente para uso de la vida social de la Asociación y de atención a los Peregrinos.

*Vocallá de Excursiones*

## Última Hora

**Efectuada la apertura del buzón de la sede, para conocer los candidatos/as para vocales, solamente había una:**

**Antonio Juan Deya Enseñat, asociado nº 833**

*¡Decepcionante!*

## CUOTAS ASOCIACIÓN AÑO 2006

Recordamos a todos aquellos asociados que no nos han facilitado sus datos para la domiciliación bancaria, que a partir del día 1 de Marzo, pueden retirar los recibos de la cuota de la Asociación del año 2006, en la sede social, los martes y viernes de 19 a 21 horas.

*Tesorería*

## H O S P I T A L E R O S

*Como ya conocen nuestros asociados, necesitamos hospitaleros para los Albergues de Peregrinos. Recordamos a todos los asociados, amigos, simpatizantes y peregrinos que deseen ejercer esta labor, se pongan en contacto con Amasvinda, para informarse de los cursillos, a los que podrán asistir para una mejor y más eficaz realización de su trabajo. Desde aquí damos las gracias a los que hasta esta fecha han estado ejerciendo esta ejemplar labor.*

**LAS OPINIONES EXPRESADAS EN ESTE BOLETÍN  
SON DE LA RESPONSABILIDAD DE SUS AUTORES.  
LA JUNTA DIRECTIVA NO SE IDENTIFICA  
NECESARIAMENTE CON ELLAS.**

Patrocina

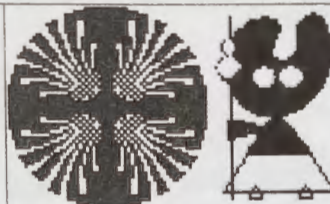


CONSELLERÍA DE CULTURA  
COMUNICACIÓN SOCIAL  
E TURISMO  
Xerencia de Promoción  
do Camiño de Santiago

Patrocina



DIPUTACION DE ZARAGOZA  
CULTURA TURISMO Y DEPORTE



CAMIÑO DO  
XACOBEO 2010